

RAPPORT D'ACTIVITÉS DE L'ASSOCIATION LE TERREAU



2025

SOMMAIRE

- 1 Présentation de l'association
- 2 Projets futurs
- 3 Utilisation de matériel réutilisable
- 4 Accueil du mercredi
- 5 Centre aéré février, avril
juillet, août, octobre
- 6 Lutte contre le cancer
- 7 Rencontre de l'équipe de foot
- 8 Journée international des seniors
- 9 1^{er} réunion des habitants
- 10 Fête de l'escalade
- 11 Activité du 22-23 décembre
- 12 Distribution de sac de denrée alimentaire
- 13 Inondation de la cuisine depuis juin 2025
- 14 Sortie à Palexpo pour le salon de l'invention
- 15 Conclusion

L'Association Le Terreau est une organisation à but non lucratif issue des Contrats de quartier Saint-Gervais / Seujet / Voltaire (SVV), un périmètre regroupant environ 14'500 habitant·e·s. Depuis sa création en 2011, elle poursuit la dynamique initiée par ces contrats de quartier en développant des projets d'animation socioculturelle accessibles à l'ensemble de la population du secteur.

Installée dans une arcade mise à disposition par la Ville de Genève au quai du Seujet 32, l'association mène des actions conformes à ses statuts et à sa mission : proposer des activités, des espaces de rencontre et un accompagnement de proximité à l'ensemble des habitant·e·s du quartier, sans distinction d'âge, de genre, d'orientation sexuelle, de culture, de religion ou de situation sociale.

Le Terreau accueille principalement les enfants du quartier dès l'âge de 4 ans. Située à proximité immédiate de l'école primaire du Seujet, l'association bénéficie d'un emplacement particulièrement favorable. L'absence de route à traverser entre l'école et les locaux permet aux enfants de rejoindre les activités en toute sécurité, favorisant ainsi leur autonomie et facilitant l'accès aux prestations proposées.

Tout au long de l'année, l'association a poursuivi son engagement auprès des enfants, des familles et des habitant·e·s du quartier en proposant des activités éducatives, culturelles, sportives et récréatives favorisant le vivre-ensemble, la solidarité et les échanges intergénérationnels. Le travail mené en faveur du soutien à l'action éducative parentale s'est également poursuivi grâce à un accompagnement individualisé des familles rencontrant des difficultés sociales, administratives ou familiales.

Soucieuse de garantir l'égalité des chances et l'accès aux loisirs pour tous les enfants, l'association accorde également la gratuité de ses activités du mercredi ainsi que de certaines activités organisées durant les vacances scolaires à environ six enfants issus de familles rencontrant des difficultés financières. Cette démarche permet à ces enfants de participer pleinement à la vie du quartier et de bénéficier d'un environnement éducatif, bienveillant et stimulant.

L'année écoulée a néanmoins été marquée par plusieurs difficultés, notamment les importantes conséquences des dégâts des eaux ayant affecté les locaux de l'association. Ces événements ont eu un impact significatif sur les finances de la structure et sur le déroulement de certaines activités, plusieurs d'entre elles ayant dû être annulées ou adaptées en raison des coûts engendrés par les réparations et la remise en état des locaux.

Malgré ces obstacles, l'association a pu maintenir l'essentiel de ses prestations grâce à l'engagement constant de ses bénévoles, de ses partenaires, des familles et de l'ensemble des personnes qui soutiennent ses actions.

À travers ce rapport d'activités, l'Association Le Terreau souhaite présenter les projets réalisés au cours de l'année, les actions menées auprès des habitant·e·s, les difficultés rencontrées ainsi que les perspectives envisagées pour l'avenir, dans une volonté constante de renforcer la cohésion sociale, de favoriser la participation citoyenne et de répondre au mieux aux besoins de la population du quartier.

Projets futurs

Au cours du premier trimestre 2026, notre association prévoit l'installation d'une nouvelle cuisine, en remplacement de l'actuelle fortement endommagée à la suite des dégâts des eaux rencontrés durant l'année.

Les conséquences des inondations ont fortement impacté les finances de l'association et nous ont contraints à renoncer à certaines activités prévues au cours de l'année. Malgré ces difficultés, nous souhaitons poursuivre le développement de nos actions et maintenir une dynamique de proximité auprès des habitants.

Nous souhaitons également améliorer les espaces d'accueil afin de les rendre plus chaleureux, fonctionnels et lumineux. Dans cette perspective, plusieurs aménagements sont envisagés, notamment le retrait des autocollants apposés sur les baies vitrées afin de laisser entrer davantage de lumière naturelle, le remplacement des rideaux, l'acquisition de petites tables adaptées aux enfants pour les jeux et les activités, ainsi que le ponçage et la remise en peinture de l'entourage des baies vitrées afin d'améliorer l'esthétique générale des locaux.

Par ailleurs, une demande sera adressée à la GIM afin de remplacer un panneau en bois actuellement installé à la place d'une vitre en hauteur, ce qui réduit considérablement la luminosité des locaux.

Pour le second semestre 2026, l'association souhaite développer de nouvelles activités destinées aux seniors, notamment à la suite de la dissolution de l'association « Fils du Rhône », prévue durant le premier trimestre. Cette évolution permettrait de renforcer les liens intergénérationnels et d'élargir les actions de proximité proposées par l'association.

Dans cette volonté de favoriser les échanges entre générations, l'association prévoit également l'organisation d'activités et de fêtes intergénérationnelles réunissant enfants, familles et seniors autour de moments conviviaux et de partage.

L'organisation de l'événement « La Ville est à Vous » figure également parmi les projets importants à venir.

Enfin, l'association souhaite entreprendre une recherche de fonds afin de pouvoir proposer des cours de natation aux enfants durant l'été. En effet, une grande partie des enfants accompagnés passe la période estivale avec notre structure, et beaucoup ne maîtrisent pas encore la natation. Ce projet répond donc à un réel besoin en matière de sécurité et d'apprentissage.

L'association envisage également d'organiser des ventes de pâtisseries afin de récolter des fonds pour permettre la mise en place d'une sortie familiale accessible aux familles accompagnées par la structure.

03

Utilisation de matériel réutilisable pour les grillades



Dans le cadre de sa volonté de réduire son impact environnemental, l'association a investi dans du matériel réutilisable destiné aux grillades, aux repas et aux différentes manifestations organisées tout au long de l'année.

Cet investissement permet de limiter considérablement le recours à la vaisselle et aux accessoires à usage unique, réduisant ainsi la quantité de déchets générés lors de nos activités. Cette démarche s'inscrit dans une réflexion plus large en faveur du développement durable, de la préservation des ressources et de la sensibilisation des participant·e·s aux enjeux environnementaux. Au-delà de son aspect écologique, l'utilisation de matériel réutilisable contribue également à une meilleure gestion des coûts à long terme et favorise des pratiques plus responsables lors de l'ensemble des événements organisés par l'association.

04

ACCUEIL DU MERCREDI

Chaque mercredi, notre association accueille les enfants autour de différentes activités telles que le bricolage, les ateliers cuisine, les sorties et diverses animations adaptées à leur âge.

Les enfants ont la possibilité de participer soit à la journée complète, soit à la demi-journée, selon les besoins des familles. L'accueil peut se faire de manière régulière ou ponctuelle, notamment en dépannage, afin d'offrir une solution flexible et adaptée aux différentes situations familiales.

Soucieuse de garantir l'accès aux loisirs et aux activités éducatives pour tous les enfants, notre association accueille également des enfants issus de familles rencontrant des difficultés financières. Afin qu'aucun enfant ne soit exclu pour des raisons économiques, nous accordons chaque année la gratuité à environ quatre à cinq enfants, leur permettant ainsi de participer pleinement aux activités proposées et de bénéficier d'un cadre stimulant, éducatif et bienveillant.



05

Activités de février



05

Activités d'avril



05

Activités de juillet et août



05

Activités d'octobre



Lutte contre le cancer



Lors d'une sortie à la piscine, les enfants de l'association ont participé à des activités de sensibilisation organisées dans le cadre d'une action de prévention contre le cancer.

À travers des quiz et des animations ludiques, ils ont pu découvrir et mieux comprendre certains enjeux liés à la santé, dans un cadre à la fois éducatif et adapté à leur âge.

Cette initiative a permis de combiner un moment de loisirs avec une approche pédagogique, favorisant la sensibilisation tout en maintenant une dynamique participative et conviviale.



Rencontre de l'équipe de foot

Dans le cadre de nos activités, les enfants de l'association ont eu l'opportunité de rencontrer une équipe de football locale et de participer à différentes animations sportives organisées avec ses membres.

Cette rencontre a permis aux enfants de partager un moment convivial autour du sport, de s'initier à diverses activités et de renforcer l'esprit d'équipe. Ils ont également eu la joie de recevoir des t-shirts de l'équipe, ce qui a contribué à rendre cette expérience encore plus marquante.

Malgré l'affluence et le nombre important de personnes présentes, les enfants ont eu la possibilité de faire dédicacer leurs t-shirts et de prendre des photos avec les membres de l'équipe, dans une ambiance conviviale et bien organisée.

L'ensemble des participants a été très enthousiaste, et cet après-midi a été unanimement appréciée, tant pour sa dimension ludique que pour la qualité des échanges.



Dans le cadre de la Journée internationale des seniors, l'Association Le Terreau à organisé une journée festive et intergénérationnelle destinée à près de 100 seniors du quartier et de la Ville de Genève.

Ce projet a pour objectif de lutter contre l'isolement social, de favoriser les rencontres et de renforcer les liens entre les habitantes et habitants du quartier. Il vise également à valoriser la place des aîné·e·s dans la société en leur offrant un moment privilégié de partage, de convivialité et de reconnaissance.

La journée s'est articulée autour d'un repas convivial et d'animations spécialement conçues pour favoriser les échanges et le bien-être des participants. Une attention particulière a été portée à la qualité de l'accueil ainsi qu'à la création d'une ambiance chaleureuse grâce à une décoration soignée mettant à l'honneur les couleurs de l'automne. Les tables ont été décorées de courges agrémentées de compositions florales fraîches réalisées pour l'occasion.

Le repas proposé a mis en valeur des produits de saison et le savoir-faire culinaire local. Il débuté par une soupe à la courge agrémentée de fleurs comestibles, suivie d'un couscous favorisant le partage et la convivialité.

Afin de favoriser la convivialité et de mettre en valeur le patrimoine gastronomique local, un plateau de fromages suisses composé de différentes spécialités régionales a été proposé aux participants. Ce moment de dégustation a permis également de créer des échanges autour des traditions culinaires de notre pays et de renforcer les liens entre les participants dans une ambiance chaleureuse et conviviale.

Le repas se terminera par un dessert traditionnel composé de meringues et de crème. L'après-midi été animée par un loto permettant de créer des moments d'échange et de convivialité. Différents lots offerts aux participants, notamment des activités favorisant la découverte et le partage, telles qu'un tour en tuk-tuk ainsi qu'un repas fondue pour les gagnants des principaux lots.

Au-delà de l'aspect festif, cette manifestation contribue à renforcer le tissu social local, à lutter contre la solitude des personnes âgées et à favoriser leur participation à la vie du quartier. Elle permet également de créer des espaces de rencontre, de valoriser les seniors et de renforcer le sentiment d'appartenance à la communauté.

Par ce projet, l'Association Le Terreau entend poursuivre son action en faveur du bien-vivre ensemble et du maintien du lien social, tout en offrant aux seniors un événement de qualité, accessible à toutes et tous, dans un esprit de solidarité, de proximité et de convivialité.



Suite à la demande des habitants, notre association a organisé une première réunion afin de recenser les problématiques rencontrées au sein de l'immeuble.

Lors de cette rencontre, plusieurs situations préoccupantes ont été relevées, notamment :

- des effractions répétées dans les caves ;
- la présence de personnes dormant dans les escaliers de secours
- l'occupation des escaliers de secours par des personnes sans abri, avec l'installation de cartons et d'objets, créant une situation dangereuse et entravant les voies d'évacuation
- des portes de garage non sécurisées ou laissées ouvertes
- des cas de cambriolages ;
- des dizaines de véhicules endommagés, en raison notamment de l'absence de dispositifs de sécurité tels que des caméras de surveillance et de systèmes de fermeture adaptés ;
- la présence régulière de personnes extérieures à l'immeuble, sans lien avec celui-ci, perturbant la tranquillité des lieux par des comportements inadaptés (bruit, consommation de substances, etc.).

Cette réunion avait pour objectif de recueillir l'ensemble des doléances des habitants dans un cadre d'échange constructif.

Les habitants ont exprimé une forte inquiétude ainsi qu'un sentiment d'exaspération face à la dégradation de la sécurité et de la qualité de vie au sein de l'immeuble. Plusieurs témoignages font état d'un sentiment d'insécurité croissant et d'un manque de contrôle des accès aux espaces communs.

Les échanges ont également permis de mettre en évidence la nécessité de renforcer les mesures de sécurité, notamment par l'installation de dispositifs de surveillance et l'amélioration des systèmes de fermeture des accès, ainsi que par une vigilance accrue concernant le respect des normes de sécurité incendie.

Les éléments recueillis lors de cette réunion serviront de base à la rédaction de deux pétitions distinctes, qui seront déposées en 2026 auprès des autorités compétentes.

Cette démarche s'inscrit pleinement dans le rôle de l'association, qui vise à représenter les habitants, à relayer leurs préoccupations et à contribuer à l'amélioration des conditions de vie et de sécurité au sein du quartier.

Cette action traduit la volonté collective des habitants

et de l'association d'agir de manière constructive afin de rétablir un cadre de vie serein et de garantir la sécurité de toutes et tous.

Nous avons organisé la Fête de l'Escalade, ouverte aux habitants de l'immeuble et du quartier. Cette édition a été marquée par une belle participation intergénérationnelle : pour la première fois, un senior du quartier, que nous ne connaissions pas encore, s'est joint à la célébration et d'ailleurs était notre doyen de la fête, illustrant ainsi l'esprit d'ouverture et de convivialité de l'événement.

Fidèles à la tradition, la plus jeune participante et le doyen ont eu l'honneur de casser la marmite. Plusieurs enfants sont venus déguisés et ont entonné la chanson traditionnelle, contribuant à créer une ambiance festive et chaleureuse.

Ce moment de partage a permis de renforcer les liens entre habitants et de valoriser les traditions locales dans un esprit de rencontre et de transmission.



Les 22 et 23 décembre, malgré les difficultés rencontrées à la suite des inondations ayant affecté nos locaux et rendu impossible l'utilisation de notre cuisine, l'association a pu maintenir ses activités de fin d'année grâce au soutien de la Ville de Genève, qui a mis à notre disposition les locaux de l'Espace de quartier.

Cette collaboration nous a permis d'organiser les repas prévus ainsi qu'un atelier créatif et gourmand au cours duquel les enfants ont confectionné des boules au chocolat et à la noix de coco. Cette activité a rencontré un grand succès et a permis aux participants de partager un moment convivial tout en développant leur créativité.

Afin d'offrir aux enfants une activité hivernale adaptée à la saison, une sortie à la patinoire de Plan-les-Ouates a également été organisée. Les patins ont été mis gratuitement à disposition des enfants, permettant à chacun de participer à cette activité dans les meilleures conditions. Les conditions météorologiques particulièrement favorables ont contribué au bon déroulement de cette sortie très appréciée des participants.

La piste de patinage se trouvant en partie à l'extérieur, les enfants ont également pu profiter de pauses conviviales autour de thermos de chocolat chaud préparés par l'équipe d'encadrement, leur permettant de se réchauffer tout au long de la journée.

Ces activités ont permis de maintenir un programme attractif malgré les contraintes liées aux dégâts des eaux et d'offrir aux enfants des moments de partage, de découverte et de plaisir à l'approche des fêtes de fin d'année.



Distribution alimentaire de décembre 2025

Dans le cadre de ses missions sociales et de proximité, notre association a organisé une distribution alimentaire à la fin du mois de décembre 2025.

Cette action a été rendue possible grâce au soutien de la Fondation Partage ainsi que des Laiteries Réunies, que nous remercions pour la mise à disposition de denrées essentielles.

Compte tenu de la fermeture de nombreuses structures durant la période des fêtes de fin d'année, l'association a souhaité maintenir une action de soutien, la précarité ne connaissant pas d'interruption saisonnière. Cette intervention visait à garantir un accès à des produits de première nécessité à des personnes en situation de vulnérabilité.

Les sacs distribués comprenaient des denrées alimentaires ainsi que des produits d'hygiène de base, notamment des produits de douche, des brosses à dents et du dentifrice, lessive répondant ainsi à des besoins essentiels.

La distribution a bénéficié à un public composé de familles, de personnes âgées et de personnes à mobilité réduite, pour lesquelles une attention particulière a été portée afin de faciliter l'accès à l'aide proposée.

Par ailleurs, cette action a permis d'entrer en contact avec des bénéficiaires issus de différents secteurs du canton (Meyrin, Veyrier, Chêne-Bourg, Thônex, Carouge, Lancy, Les Charmilles, Saint-Jean). Ces échanges ont contribué à une meilleure compréhension des besoins du terrain et mettent en évidence l'importance de maintenir, voire de renforcer, ce type d'intervention à l'échelle locale et cantonale.

Au-delà de l'aide matérielle apportée, cette initiative participe activement au renforcement du liensocial et à la lutte contre l'isolement, en particulier durant une période sensible.

L'association entend poursuivre et développer ce type d'actions, en collaboration avec les partenaires institutionnels et associatifs, afin de répondre de manière adaptée et durable aux besoins identifiés.

Nous remercions l'ensemble des partenaires et des bénévoles pour leur engagement, indispensable à laréalisation de cette action.



Au mois de juin, notre association a été confrontée à un important dégât des eaux dans la cuisine, lié à un problème d'infiltration dans un mur. Cette situation a rendu l'utilisation de la cuisine impossible, nous contraignant à suspendre toutes les activités de préparation de repas sur place.

Durant cette période, nous avons dû nous adapter en organisant des repas à l'extérieur, ce qui a engendré des contraintes logistiques supplémentaires ainsi qu'une augmentation des coûts.

Plusieurs entreprises sont intervenues afin d'identifier l'origine de la fuite. Les recherches se sont avérées particulièrement complexes, notamment en raison des conditions météorologiques (pluie) et de la période hivernale, rendant les investigations et les déplacements plus difficiles. À la fin décembre 2025, le problème n'était toujours pas entièrement résolu.

Entre mi-juin et fin juillet, la cuisine a été régulièrement inondée, avec des accumulations d'eau atteignant 2 à 3 cm. Cette situation a nécessité une intervention quotidienne du personnel, matin et soir, afin d'évacuer l'eau et limiter les dégâts.

Durant l'été, afin de contenir les dépenses, les équipes ont dû adapter leur organisation, notamment en préparant certains repas à l'avance pour les activités extérieures telles que les pique-niques.

Malgré ces efforts, plusieurs projets ont dû être annulés en raison de l'impossibilité d'utiliser la cuisine.

Suite aux dégâts constatés, il apparaît que la cuisine a été fortement endommagée. Une évaluation avec l'assurance devra être menée afin d'envisager son remplacement.

Cet événement a eu un impact significatif sur le fonctionnement de l'association et sur la mise en œuvre de ses activités



14

Sortie à Palexpo pour le salon de l'invention

Dans le cadre de nos activités éducatives, nous avons organisé une sortie au Salon des Inventions. Cette visite avait pour objectif de stimuler la curiosité des enfants, de favoriser leur esprit critique et de leur permettre de découvrir des innovations technologiques dans un contexte concret et interactif.

Les enfants ont pu observer, tester et poser des questions aux exposants, développant ainsi leurs compétences d'analyse, d'expression et d'ouverture au monde scientifique et technique. Cette après-midi a constitué un moment à la fois ludique et pédagogique, fortement apprécié par les participants, et a contribué à enrichir leurs connaissances tout en encourageant leur créativité.



Malgré les difficultés rencontrées au cours de l'année, notamment les problèmes liés aux infrastructures, les inondations, les contraintes organisationnelles ainsi que l'annulation de plusieurs activités et projets en raison de l'indisponibilité de la cuisine pendant plusieurs mois, l'association a poursuivi ses activités avec détermination afin d'offrir aux enfants et aux familles des espaces d'accueil, de loisirs, de soutien et de partage adaptés à leurs besoins.

Les nombreuses activités, sorties et projets maintenus tout au long de l'année ont permis de renforcer les liens sociaux, de favoriser l'épanouissement des enfants et de maintenir une dynamique associative active, positive et conviviale. Les enfants ont pu participer à diverses activités sportives, culturelles et de loisirs, découvrir de nouveaux lieux, rencontrer différents partenaires et vivre des expériences enrichissantes malgré les difficultés rencontrées.

L'association souhaite poursuivre le développement de ses actions au cours des prochaines années, améliorer ses conditions d'accueil et répondre toujours mieux aux besoins des habitants du quartier. L'arrivée d'une nouvelle cuisine, prévue au premier trimestre 2026, permettra de relancer certains projets qui ont dû être reportés ou annulés. L'association souhaite également améliorer ses locaux afin de les rendre plus lumineux, plus accueillants et mieux adaptés aux activités proposées.

Par ailleurs, l'association entend renforcer les activités destinées aux seniors afin de favoriser les échanges intergénérationnels, lutter contre l'isolement et développer de nouveaux projets répondant aux besoins de l'ensemble de la population du quartier.

Durant l'été, l'association a également accueilli un étudiant de l'ECG pour un stage de quatre semaines. Cette expérience s'est déroulée de manière très positive, tant pour le stagiaire que pour l'équipe. Consciente des difficultés rencontrées par de nombreux jeunes dans leur recherche de stages à Genève, l'association souhaite poursuivre son engagement en faveur de la formation et de l'insertion professionnelle en accueillant, dans la mesure de ses possibilités, d'autres étudiants en quête d'une première expérience professionnelle.

Malgré l'annulation de notre sortie familiale annuelle ainsi que de plusieurs activités destinées aux seniors cette année, nous souhaitons relancer ces projets dès que les conditions le permettront. Ces moments de rencontre et de partage sont importants pour les familles comme pour les aînés et contribuent pleinement à la cohésion sociale que notre association s'efforce de promouvoir.

L'association souhaite également développer de nouvelles collaborations avec les acteurs sociaux et associatifs du canton afin de participer à des distributions alimentaires durant les périodes de fermeture estivale ou lors des fêtes de fin d'année. Cette démarche a pour objectif de contribuer à la continuité de l'aide alimentaire lorsque certaines structures suspendent temporairement leurs activités et d'apporter un soutien aux familles et aux personnes en situation de précarité.

Enfin, l'association poursuivra ses recherches de fonds afin de développer ses activités et notamment de permettre à davantage d'enfants de bénéficier de cours de natation durant la période estivale, un besoin particulièrement important compte tenu du nombre d'enfants fréquentant la structure pendant les vacances scolaires.

Aux collaborateurs et collaboratrices de l'Association Le Terreau

Aux membres du Comité

Aux bénévoles d'un jour et celles et ceux de longtemps

Aux monitrices dévouées





